

## Full Length Die 7/8 - Full Length Die 6mm Dasher

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE  
AVAILABLE

### Attributes

- Name: Full Length Die 6mm Dasher
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012756
- Mfr. No.: 3088301
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und Full Length Die 6mm Dasher](#)
- [English: Full Length Die Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Full Length 7/8 et 6mm Dasher](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 e 6mm Dasher](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Full Length Die 7/8 Full Length Die 6mm Dasher](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm Dasher](#)
- [Český: Návod pro bezpečné používání Full Length Die 7/8 a 6mm Dasher](#)

# Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und Full Length Die 6mm Dasher

## Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für das Full Length Die 7/8 und Full Length Die 6mm Dasher entschieden haben. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitshinweise und Anweisungen zur sicheren Verwendung, Installation und Entsorgung des Produkts. Bitte lesen Sie diese Informationen sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Schäden oder Abnutzung.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie Anzeichen von Beschädigungen feststellen.
- Befolgen Sie alle Anweisungen zur Installation und Verwendung, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie beim Arbeiten mit dem Die immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und frei von Hindernissen.
- Verwenden Sie das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs.
- Lassen Sie das Produkt niemals unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Installation

- Stellen Sie sicher, dass die Presse richtig installiert und stabil ist.
- Setzen Sie das Die in die Presse ein, indem Sie die Sicherungsmutter festziehen, um die richtige Position zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile sicher befestigt sind, bevor Sie mit der Verwendung beginnen.

### 2. Verwendung

- Schieben Sie die Patronenhülse vorsichtig in das Lager.
- Achten Sie darauf, dass der Hals der Hülse beim Herausziehen aus dem Lager kalibriert wird.
- Überwachen Sie den Prozess, um sicherzustellen, dass keine Teile blockiert sind.
- Tauschen Sie bei Bedarf die Spindeln, den Expander oder den Ausstoßer mit minimalem Aufwand aus.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Trennen Sie alle Komponenten, die recycelbar sind, und entsorgen Sie sie entsprechend.
- Bringen Sie das Produkt nicht in die Nähe von offenem Feuer oder extremen Temperaturen.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Sie stehen Ihnen zur Verfügung, um Ihnen bei allen sicherheitsrelevanten Anfragen zu helfen.

Bitte beachten Sie, dass diese Anleitung Ihnen helfen soll, das Produkt sicher zu verwenden und die geltenden Sicherheitsstandards einzuhalten. Ihre Sicherheit hat für uns oberste Priorität.

# Full Length Die Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm Dasher. This guide provides essential safety instructions to ensure the proper and safe use of this product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Please read this guide carefully before use.

## General Safety Guidelines

- Always ensure that the die is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Inspect the die and its components for any signs of damage or wear before each use.
- Keep the die out of reach of children and vulnerable individuals.
- Use the die only for its intended purpose; do not modify or misuse the product.
- Ensure that your workspace is clean, organized, and free from hazards while using the die.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when operating the die.
- Ensure that the die is securely mounted in the press to prevent accidents during operation.
- Do not exceed the recommended load limits specified by the manufacturer.
- Be cautious of sharp edges or moving parts that may pose a risk of injury.
- Avoid distractions while using the die to maintain focus and prevent accidents.
- If you encounter any issues during use, stop immediately and consult the manual or seek assistance.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Begin by cleaning the press and ensuring it is free from debris.
- Attach the Full Length Die to the press by screwing it in securely using the provided lock nut. Ensure it is aligned properly.
- Adjust the die position as needed to ensure optimal performance.

### 2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die. Ensure that it is seated correctly.
- Operate the press to push the cartridge case into the die. This will calibrate the neck of the case.
- After sizing, carefully remove the cartridge case from the die.
- If necessary, replace the expander or primer ejector pin using the provided instructions.

### 3. Calibration:

- The die calibrates the neck of the cartridge case from the inside. Ensure that the case is moved out of the die smoothly to achieve the correct neck tension.

### 4. Maintenance:

- Regularly check the die and its components for wear and tear.
- Clean the die after use to prevent residue buildup.
- Store the die in a safe, dry place when not in use.

## Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not dispose of the die or its components in regular household waste; check for recycling options where available.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries or support regarding the Full Length Die, please refer to the manufacturer's manual or visit the manufacturer's website. You can also check for product recalls or safety updates on the EU's Safety Gate platform.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience when using the Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm Dasher. Thank you for prioritizing safety!

# Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

## Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 7/8 y el Die de Longitud Completa 6mm Dasher. Este producto está diseñado para dimensionar el casquillo de cartucho de manera segura y eficiente. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir las siguientes pautas de seguridad y uso.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad, guantes y protección auditiva.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- No modifiques el producto de ninguna manera que no esté indicada en el manual.
- Si el producto presenta algún daño, no lo uses y contacta a un profesional.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
  - Riesgo de lesiones por piezas móviles: Mantén las manos y ropa alejadas de las partes móviles del die.
  - Riesgo de lesiones por mal uso: Asegúrate de utilizar el die solo para su propósito previsto.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
  - Siempre utiliza el die en una prensa adecuada y estable.
  - Asegúrate de que la tuerca de bloqueo esté bien ajustada antes de comenzar a trabajar.
  - Nunca intentes forzar el casquillo en el die. Si encuentras resistencia, verifica que no haya obstrucciones.
- **Advertencias Específicas:**
  - Este producto no es adecuado para menores de 18 años sin la supervisión de un adulto.
  - No uses el die si estás cansado o bajo la influencia de sustancias que puedan afectar tu juicio.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación:

- Coloca el die en la prensa de manera que esté bien alineado.
- Ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar que el die esté firmemente en su lugar.
- Verifica que todos los componentes estén en buen estado y correctamente instalados.

### 2. Uso:

- Introduce el casquillo de cartucho en el die, asegurándote de que esté completamente insertado.
- Baja el pistón de la prensa lentamente y con firmeza.
- Retira el casquillo del die después de completar el proceso de calibración.
- Revisa el casquillo para asegurarte de que se ha calibrado correctamente.

### 3. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona regularmente el die y sus componentes para detectar signos de desgaste o daño.
- Reemplaza cualquier componente que muestre señales de daño.

## Instrucciones de Eliminación

- Deshazte del producto y sus componentes de acuerdo con las regulaciones locales de reciclaje y eliminación de desechos.
- No arrojes el producto en la basura común. Consulta a las autoridades locales sobre cómo reciclar o eliminar productos de este tipo de manera segura.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para consultas sobre seguridad o asistencia adicional, por favor consulta el manual del producto o contacta a tu proveedor. Asegúrate de tener el número de artículo a mano para facilitar la asistencia.

## **Conclusión**

El Die de Longitud Completa 7/8 y el Die de Longitud Completa 6mm Dasher están diseñados para ofrecer un rendimiento seguro y eficiente. Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes garantizar un uso adecuado y minimizar los riesgos asociados. Siempre mantente informado sobre las actualizaciones de seguridad y recuerda que la seguridad es responsabilidad de todos.

# Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Full Length 7/8 et 6mm Dasher

## Introduction

Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour l'utilisation du Die de Recalibrage Full Length 7/8 et 6mm Dasher. Il est important de suivre ces directives pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Vérifiez toujours que le produit est en bon état avant utilisation.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- Utilisez le produit uniquement pour les applications pour lesquelles il a été conçu.
- Consultez le manuel pour toute question sur l'utilisation ou l'entretien du produit.
- Signalez tout produit défectueux ou dangereux aux autorités compétentes.
- Restez informé des éventuels rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation du die.
- Assurez-vous que la presse est correctement installée et sécurisée avant de commencer le processus de recalibrage.
- Ne forcez jamais l'étui de cartouche dans le die. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez l'alignement et l'état du die.
- Utilisez l'expandeur amovible de manière appropriée pour éviter d'endommager l'étui.
- Ne modifiez pas le die ou n'utilisez pas de pièces non approuvées, car cela pourrait entraîner des accidents.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation du Die :

- Fixez le die dans la presse en utilisant l'écrou de blocage pour assurer une position stable.
- Vérifiez que le die est bien aligné avec la presse.

### 2. Utilisation du Die :

- Insérez l'étui de cartouche dans le die.
- Appliquez une pression uniforme pour recalibrer l'étui.
- Retirez l'étui du die après recalibrage. Vérifiez que le col de l'étui est correctement calibré.

### 3. Remplacement des Composants :

- Si nécessaire, remplacez l'expandeur ou la goupille d'éjection en suivant les instructions du manuel.
- Assurez-vous que les nouveaux composants sont compatibles avec votre die.

## Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des produits en métal et des pièces usagées.
- Si vous n'êtes pas sûr de la manière de disposer du produit, contactez votre service local de gestion des déchets.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez vous référer aux informations de contact fournies sur l'emballage ou dans le manuel d'utilisation.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 e 6mm Dasher

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Full Length Die 7/8 e 6mm Dasher. Questo prodotto è progettato per garantire un'accurata dimensione del bossolo dell'otturatore a lunghezza completa. È importante seguire tutte le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Indossare sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni di umidità o bagnate.
- Controllare il prodotto per eventuali danni prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Seguire le istruzioni fornite per evitare lesioni o danni al prodotto.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Calibrazione:** Assicurarsi che il die sia correttamente calibrato prima di utilizzarlo. La calibrazione avviene quando il bossolo viene spinto nel die.
- **Sostituzione dei Componenti:** Se necessario, sostituire facilmente lo spindles, l'espansore e il perno espulsore con poco sforzo.
- **Posizionamento:** La posizione corretta del die nella pressa deve essere impostata con il dado di bloccaggio per garantire un funzionamento sicuro.
- **Manutenzione:** Mantenere il die pulito e privo di detriti per garantire un funzionamento ottimale.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Montare il die sulla pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Assicurarsi che il die sia ben fissato e stabile prima di procedere.

### 2. Uso:

- Inserire il bossolo nel die.
- Spingere il bossolo nel die fino a ottenere la dimensione desiderata.
- Estrarre il bossolo dal die. Il collo del bossolo verrà calibrato dall'interno durante l'estrazione.
- Controllare il bossolo per eventuali imperfezioni prima di utilizzarlo.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto e i suoi componenti secondo le normative locali per i rifiuti.
- Non gettare il prodotto negli scarichi o nei rifiuti domestici non differenziati.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o assistenza relativa alla sicurezza del prodotto, contattare il punto di contatto locale dell'Unione Europea. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di articolo del prodotto per facilitare la richiesta di supporto.

## Conclusione

Seguendo queste linee guida di sicurezza e le istruzioni per l'uso, si contribuirà a garantire un'esperienza sicura e efficace con il Full Length Die 7/8 e 6mm Dasher. Per ulteriori informazioni o aggiornamenti, controllare regolarmente la piattaforma Safety Gate dell'UE.



# Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup dyszy FL 7/8 i 6mm Dasher. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i łatwości użytkowania. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie, że korzystanie z dyszy jest bezpieczne i zgodne z regulacjami Unii Europejskiej w zakresie bezpieczeństwa produktów.

## Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Przed użyciem dyszy FL, zapoznaj się dokładnie z niniejszą instrukcją.
- Używaj dyszy wyłącznie zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Przechowuj dyszę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że dysza jest prawidłowo zamocowana przed rozpoczęciem pracy.
- Nie używaj dyszy, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie przekraczaj zaleconych wartości ciśnienia podczas kalibracji.

## Instrukcje instalacji i użytkowania

### 1. Instalacja:

- Upewnij się, że prasa jest wyłączona przed instalacją.
- Przykręć dyszę FL do wrzeciona prasy, używając nakrętki blokującej.
- Sprawdź, czy dysza jest stabilnie zamocowana.

### 2. Użycie:

- Umieść łuskę naboju w dyszy.
- Wciśnij łuskę do dyszy, aby rozpocząć proces kalibracji.
- Po zakończeniu, wyciągnij łuskę, aby skontrolować poprawność kalibracji.
- W razie potrzeby wymień pin wyrzucający lub ekspander, korzystając z numerów artykułów.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Upewnij się, że produkt jest całkowicie wyłączony i nieużywany przed utylizacją.
- Dyszę FL można utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj dyszy do ogólnych odpadów, jeśli jest uszkodzona lub niebezpieczna.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszego wsparcia, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub producentem. Upewnij się, że posiadasz numer artykułu, aby przyspieszyć proces pomocy.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Dokładne przestrzeganie powyższych wskazówek pomoże zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z dyszy FL.

# Turvallisuusohjeet Full Length Die 7/8 Full Length Die 6mm Dasher

## Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 Full Length Die 6mm Dasher tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje on tarkoitettu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan aikuisille. Tämä tuote ei ole lelu, eikä se sovellu alle 18vuotiaille.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita, jotka voisivat aiheuttaa vaaratilanteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoituksen mukaisesti. Älä käytä sitä missään muussa tarkoituksessa.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Ilmoita välittömästi viranomaisille, jos huomaat tuotteen olevan vaarallinen tai jos tapahtuu onnettomuus.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä suojakäsineitä ja lasia aina, kun käsittelet tuotetta. Tämä suojaa sinua mahdollisilta vammoilta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty. Vältä liukastumisia tai kompastumisia.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse. Ota yhteyttä asiantuntijaan, jos tuote vaatii huoltoa.
- Huolehdi riittävästä valaistuksesta työskentelyalueellasi.
- Seuraa kaikkia käyttöohjeita tarkasti kalibroinnin aikana.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat ja työkalut ennen asennusta.
- Kiinnitä kaliberointikuula puristimeen lukitusmutterilla. Varmista, että se on tiukasti paikallaan.
- Tarkista, että irrotettava laajentaja ja primerin poistopinni ovat oikein asennettuina.

### 2. Käyttö:

- Työnnä patruunakuori kaliberointikuulaan. Varmista, ettei kuori ole vaurioitunut.
- Kalibrointi tapahtuu, kun kuoren kaula siirtyy pois kaliberointikuulasta.
- Seuraa tarkasti kalibroinnin aikana, että kaulan jännitys on oikea.

## Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen. Tarkista paikalliset ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämisestä.
- Jos tuote on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, käytä asianmukaista kierrätysmenetelmää.

## Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua, tutustu käyttöohjeeseen tai ota yhteyttä asiantuntevaan henkilöön. Muista tarkistaa myös mahdolliset tuotteen palautus tai vaihtoohjeet.

Muista, että turvallisuus on ensisijaisen tärkeää. Noudata näitä ohjeita ja käytä tuotetta vastuullisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm Dasher

## Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm Dasher. Denna produkt är designad för att forma patronhylsor i full längd och säkerställa hög precision och kvalitet. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt instruktionerna i denna manual.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Använd personlig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, vid hantering av verktyg och utrustning.
- Rapportera alla osäkra produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att die är korrekt installerad i pressen innan du börjar arbeta.
- Kalibrera alltid die innan användning för att säkerställa korrekt nackspänning.
- Använd endast de rekommenderade tillbehören och reservdelarna för att undvika skador.
- Undvik att trycka för hårt under formningsprocessen för att minimera risken för skador på produkten eller dig själv.
- Kontrollera att alla rörliga delar är ordentligt smorda och i gott skick före användning.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av die:

- Skruva fast die i pressen med låsmuttern.
- Se till att die är i rätt position för att säkerställa korrekt funktion.

### 2. Kalibrering:

- Tryck in patronhylsan i die för att kalibrera hylsans nacke.
- Kontrollera att kalibreringen är korrekt innan du fortsätter.

### 3. Användning:

- Följ instruktionerna i manualen för att forma patronhylsan.
- Byt ut spindlar, expander och utstötarpinne vid behov för att säkerställa optimal prestanda.

### 4. Underhåll:

- Rengör die efter varje användning för att förhindra ansamling av smuts och skräp.
- Inspektera regelbundet alla komponenter för slitage och byt ut dem vid behov.

## Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Återvinn materialet om möjligt, inklusive metall och plast.

## Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av produkten, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller tillverkaren.

## Slutsats

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du använda Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm Dasher på ett säkert och effektivt sätt. Tack för att du bidrar till att upprätthålla säkerheten och kvaliteten i ditt arbete.

# Návod pro bezpečné používání Full Length Die 7/8 a 6mm Dasher

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 a 6mm Dasher. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl s kalibrací nábojnic na plnou délku. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání produktu, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby produkt byl používán v souladu s pokyny výrobce.
- Před použitím zkontrolujte všechny komponenty na poškození.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se vyhnuli zraněním.
- Ujistěte se, že děti nemají přístup k produktu a jeho komponentům.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před vložením nábojnice do die se ujistěte, že je die správně upevněno v lisu.
- Nikdy nepoužívejte poškozené nebo opotřebené komponenty.
- Při výměně vřeten, expandéru nebo vypouštěcího pinu dodržujte doporučené postupy.
- Vždy pracujte v dobře osvětleném prostoru.
- Pokud se objeví jakékoli neobvyklé zvuky nebo odpor při používání, okamžitě přestaňte a zkontrolujte zařízení.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava na instalaci:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné komponenty: die, vřeteno, expandér a vypouštěcí pin.
- Přečtěte si manuál pro konkrétní pokyny k instalaci.

### 2. Instalace:

- Umístěte die do lisu a zajistěte ho pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je die pevně upevněno a stabilní.

### 3. Použití:

- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a rovnoměrně stiskněte páku lisu, dokud nedosáhnete požadované kalibrace.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici a zkontrolujte, zda je správně kalibrována.

### 4. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte die a jeho komponenty na opotřebení.
- Při potřebě výměny komponentů použijte pouze originální náhradní díly.

## Pokyny pro likvidaci

- Po skončení životnosti produktu se ujistěte, že je správně zlikvidován v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Není dovoleno vyhazovat výrobek do běžného odpadu.
- Zeptejte se na místní možnosti recyklace nebo odborné likvidace.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo podporu ohledně produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo článku pro snadnou identifikaci produktu.

Děkujeme, že jste si vybrali Full Length Die 7/8 a 6mm Dasher. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání produktu.